作词：中村恵

作曲：佐々木宏人

風が冷たくて心が震えた

寒风拂来使我内心颤抖  
頬に当たる雨が白い雪に変わる

打落在脸颊上的雨水化为白雪

いつの頃からか当たり前だった

从何时起觉得一切变得理所当然  
二人寄り添い歩いたこの道

两人曾彼此偎依在街道上漫步

逢いたくてもうすぐには逢えなくて

想去见你却又无法马上相见  
時間だけが過ぎて行くけれど

尽管只有时间在匆匆地流逝  
またあの人の笑顔が見られるように

为了能够再次看到那个人的笑容  
静かに待ち続けている

而默默地继续在等待着

いくつもの日々と忘れえぬ想い

多少个日夜和难以忘却的回忆  
凍らせないように大事に抱き締める

为了不被冻结而将此紧拥入怀中

同じ空を見て夢を語り合う

凝望着同一片天空倾诉梦想  
そんなひと時がとても愛しい

那个时刻对我是如此的珍贵

お互いの気持ちはどこにいても

彼此双方的感情无论在天涯海角  
手に取るようにすべて分かるけど

都能相互感受都能了如指掌  
でも安らぎの場所を探して生きたい

但仍想寻求生活的安乐之处  
いつでも傍に居たいから

因为想无时无刻陪伴你左右

降り積もる雪にも負けずに芽吹く

不畏惧积雪的嫩芽也定会  
新緑の季節が巡り来る　誰にも

迎来新绿的季节 无论谁都

逢いたくてもうすぐには逢えなくて

想去见你却又无法马上相见  
時間だけが過ぎて行くけれど

尽管只有时间在匆匆地流逝  
またあの人の笑顔が見られるように

为了能够再次看到那个人的笑容  
静かに待ち続けている

而默默地继续在等待着

今は寂しさに凍えても

即使如今被寂寞所冻僵  
いつかまた暖かい日が差す

最终也会有温暖的阳光普照  
一人だけのひと時大切にしつつ

珍惜地度过独自一人的时光  
雪解け待ち続けている

继续等待到冰雪消融

あなたの言葉信じて

坚信着你的一言一语  
（幸せな日々夢見て）

（憧憬幸福美满的日子）